

Schadowstr. 21

# Chasalla

Fertig nach Maß, hygienisch richtig, elegant.



## Dieterichs Flaschenbiere in täglich frischer Brauereiabfüllung

und zwar: *Dieterich's* erste Qualität hell . . . à 15 Pfg. } per Flasche  
*Dieterich's* erste Qualität dunkel . . . à 15 Pfg. } frei Haus exkl.  
*Dieterich's* Tafelbier . . . . . à 14 Pfg. } Flaschenpfand!

liefert bei Bestellung durch Postkarte oder Tel. 43 u. 1949 **Brauerei Gebr. Dieterich A.-G. Düsseldorf**

**Meder's mech. TEPPICH-Reinigungs-Werk** Münsterstrasse 71  
Fernsprecher 2732  
Mottenvertilgung unter Garantie

**Gebr. Steinrück** Düsseldorf Duisburgerstr. 62/64  
Fernsprecher 1146 u. 8337  
Bau- u. Möbelbeschläge, Eisenwaren, Werkzeuge

**+ Für Kranke. +** C. Lauterbach · Düsseldorf  
Grupellostraße 14 · Fernsprecher 6220  
Habe seit Jahren große Heilerfolge durch mein eigenes homöopath. Heilverfahren.  
Sprechstunden (außer Mittwochs und Samstags) nachmittags 3-7 Uhr, Sonntags 10-12 Uhr

**Reinh. Biehl, Kurzestr. 18**  
Eigene Erzeugnisse und Lager moderner Rohrmöbel sowie Kranken-  
Klosetts und Ruhesessel, Kinderwagen  
Puppenwagen, Kindermöbel usw. · Korbwaren aller Art — Reparaturen gut und billig.

Spezial-Bürstengeschäft  
**Josef Kessel**  
Hoflieferant  
nur Flingerstraße Nr. 19.  
Stets Lager der neuesten  
Teppich-Kehrmaschinen, Parkett-  
und Linoleum-Bohner-Bürsten  
sowie  
Reparatur-Werkstätte derselben.  
Prima Bohnerwachs.

Telefon 4-741  
Ausstattungen  
Wäsche  
Johanne Herz  
Düsseldorf  
Schadowstr. 46  
Tel. 4723  
Damen-, Kinder- u. Baby-Wäsche  
in großer Auswahl  
**Johanne Herz**  
Schadowstraße 46

**AUTO-DROSCHKE**  
Schadowplatz, Zoologischer Garten ■ Tag- und ■ Hauptbahnhof  
**1929** Nachtbetrieb **8800**

Reserviert für  
**„Im goldenen Hahn“**  
Bolkerstraße 37

**Neu eröffnet!**  
**Drogerie „Rheineck“**  
Luegallee 7, Ecke Düsseldorf-Obercassel Luegallee 7, Ecke  
Markgrafen- u. Teutonenstr. Markgrafen- u. Teutonenstr.  
C. L. Meyenberg Fernsprecher 12 009

## Rich. Männich

Schadowstr. 80, gegenüber der Conhalle

### Spezial-Geschäft

für Konfitüren, Schokolade,  
Biskuits, Kakao, Keks,  
Tee und Kaffee

Tadellose Ware. Reelle Preise.  
Aufmerksame Bedienung

## Rich. Männich

Schadowstr. 78, gegenüber der Conhalle

### Zigarren-Import und Versand

Unübertroffen in Preis und Qualität:

Majestät . . . . . 10 Pfennig  
Dixi . . . . . 12 Pfennig  
La Caoba . . . . . 15 Pfennig

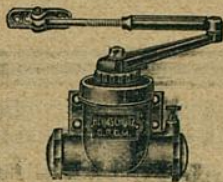
### Preise der Plätze und der Billetsteuer. (Mittelpreise)

	Mk.	Mk.	Mk.
Proszeniumsloge . . . . .	7.25	und	0.75 = 8.—
I. Rang-Balkon die ersten 3 Reihen . . . . .	5.45	„	0.55 = 6.—
I. Rang-Balkon die hinteren Reihen . . . . .	4.55	„	0.45 = 5.—
I. Rang-Mittelloge die ersten 2 Reihen . . . . .	4.50	„	0.50 = 5.—
I. Rang-Mittelloge die hinteren Reihen . . . . .	3.60	„	0.40 = 4.—
I. Rang-Seitenloge die erste Reihe (außer Loge 1, 2, 4)	4.05	„	0.45 = 4.50
I. Rang-Seitenloge 1, 2, 3, 4, I. Reihe, 5—15 und 6—16 zweite Reihe . . . . .	3.60	„	0.40 = 4.—
I. Rang-Seitenloge 1. u. 2. Platz 3 u. 4			
I. Rang-Seitenloge 3. u. 4., Platz 3. u. 4. sowie dritte Reihe . . . . .	3.15	„	0.35 = 3.50
Parkettloge . . . . .	3.15	„	0.35 = 3.50
Parkett . . . . .	3.60	„	0.40 = 4.—
II. Rang-Balkon . . . . .	1.80	„	0.20 = 2.—
II. Rang-Seitenloge . . . . .	1.35	„	0.15 = 1.50
II. Proszeniumsloge . . . . .	1.35	„	0.16 = 1.50
Sitzparterre . . . . .	1.35	„	0.15 = 1.50
Stehparterre . . . . .	0.90	„	0.10 = 1.—
Galerie Sitzplatz . . . . .	0.45	„	0.05 = 0.50

Textbücher sind an der Kasse und bei den Billetteuren zu haben.  
Umbesetzungen infolge von Erkrankungen behält sich die Direktion vor.  
Während der Hauptpausen wird der eiserne Vorhang heruntergelassen.

Für telephonische Billetvorbestellungen (Telephon 7755) wird eine Vormerkungsgebühr von 20 Pfg. erhoben. Der Verkauf der Einlaßkarten findet morgens von 10—1 Uhr an der Theaterkasse des Stadttheaters statt, mit Ausnahme von Parterre- und Galeriekarten, die an der Galeriekasse verkauft werden. Die reservierten Billets müssen am Tage der Vorstellung spätestens mittags 2 Uhr abgeholt sein. Vorausbestellungen von Einlaßkarten für die Sonntag-nachmittags-Vorstellungen und für die volkstümlichen Vorstellungen zu ermäßigten Preisen werden nicht entgegengenommen.

### Selbsttätige Türschließer



werden unter  
Garantie des  
guten Funk-  
tionierens zu  
mässigen Preisen  
geliefert und  
angeschraubt

Eisenwarenhandlung  
**ADOLF LEHMANN**  
Pionierstr. 18

## Fried. Odenthal

Fabrikation feinsten  
Fleisch- u. Wurstwaren

Duisburgerstr. 84a · Tel. 3140

**Carl von der Wipfel Kohlenhandlung und Spezial-Koks-Geschäft**

Kaiser Wilhelmstrasse 35 • Fernsprecher Nr. 1078

Gebüder.  
**HARTOCH**  
Fliegerstr. 20.

Besuchen Sie die Weinstube der Weingrosshandlung  
Mathieu Dick Inhaber Rich. Dick

Friedrichplatz Nr. 6-8, gegenüber der Kunsthalle und dem Stadttheater

Fernruf 395

Soupers vor und nach der Vorstellung

Gegründet 1881

Blirenomiertes Bestell- und Versand-Geschäft  
Spez.: Düsseldorflicher Feinstes Gebäck zu Wein u. Tee - Baumkuchen - Dobustorten unbegrenzt haltbar. Versand auch nach auswärts.

Conditorei u. Cafe Gg. Flieger Pflg.  
Fernsprecher 460 Inhaber: Curt Rüger Blumenstraße 20

**Jacques Sorrèze**

Zigaretten in den Preislagen von 80 bis 500 Mark pro Mille. Spezialmarken: Sumatra, Havanna, würzig u. mild, schöne Formen, besonders schön l. Brand u. Aroma

**Eugen Albert**

Zigaretten in den Preislagen von 80 bis 500 Mark pro Mille. - Diese Marken haben vollen Erfolg wegen ihrer glänzenden Eigenschaften

Originalitäten à 60 und 25 Stück durch das renommierte Zigaretten-Verfasserhaus

**Ernst Mühlensiepen**

Gegr. 1880 - Wehrhahn 55 - Tel. 477, 4041

**FAMA**  
G. m. b. H.  
Düsseldorf, Kaiser Wilhelmstr. 10  
Telephon 2750

Verleih-Institut f. historische und Masken-Kostüme, Dominos usw. in hocheleg. u. feinsten Ausführung f. Damen u. Herren. Aparte Neuheiten Reichste Auswahl Preialisten zu Diensten

**UHREN**

von den einfachsten bis zu den feinsten

PRÄZISIONS-UHREN in reichhaltiger Auswahl!

**KARL KRUCHEN**

Bismarckstr. 87 - Telephon 3594

**Paul Braess, Düsseldorf** Kasernenstraße 27  
Telephon 543 und 8543  
Teppiche, Dekorationen, Polstermöbel, Orientteppiche | Persönlicher Einkauf im Orient.

**Musikalien!** Größtes Spezial-Geschäft

Abonnement **1**

Abonnement **1**

Freitag, den 17. Januar 1913:

# Der Troubadour

Oper in 4 Akten von G. Verdi.

Spielleitung: Benno Noeldechen. Musikalische Leitung: Walter Schwarz.

Personen:

Graf von Luna	Gustav Waschow
Leonore, Gräfin von Sergasto	Johanna Leisner
Inez, deren Vertraute	Betty Frieden
Azucena, eine Zigeunerin	Magda Spiegel
Manriko, ein Troubadour	Jacques Sorrèze
Ferrando	Hubert Mertens
Ruiz, Manrikos Freund	Heinrich Niggemeyer
Ein alter Zigeuner	Ernst Bedau
Ein Bote	Heinz Leon

Gefährtinnen Leonores, Diener des Grafen, Soldaten, Zigeuner und Zigeunerinnen. - Im 3. Akt: Zigeunertanz, arrangiert von der Ballettmeisterin Martha Esche, getanzt von Martha Esche u. dem Ballettpersonal. Die Handlung fällt in den Anfang des 15. Jahrhunderts und spielt teils in Biskaya, teils in Arragonien.

Nach dem 2. Akte findet eine längere Pause statt.

Textbücher sind an der Kasse bei den Billetteuren zu haben.

Umbesetzungen infolge Erkrankungen behält sich die Direktion vor.

Kassenöffnung u. Einlaß 7 Uhr. Anfang 7 1/2 Uhr. Ende ungef. 10 1/4 Uhr.

Wo erhalten Damen u. Herren  
= Mittagisch =  
wie bei der Mutter?  
**Oststr. 30**

Schriftliche Arbeiten aller Art. Vervielfältigungen  
**MÖNCHHOFEN**  
TELEPHON 3636  
STEINSTRASSE Nr. 75 II

Vornehme Herren- u. Damenschneiderei

**Louis Höhn**  
**Alleestr. 53**

gegenüber dem Hotel Breidenbacher Hof

Neu eröffnet  
Ecke Gruppellostr.  
7 Schaufenstr. 7

**Pianos!**

**Herz-Stiefel**

**Herz-Spezial-Stiefel 16.50**  
Damen-Abend-Schuhe  
Herren-Lack-Stiefel

Stets das Neueste!

Schuhhaus **Silbermann** Ecke Grabenstr.

**Großwäscherei**  
**Rich. Langguth**  
DÜSSELDORF

Münsterstraße 104 | Bahnstraße 9  
Telephon 1980 und 3180 | Telephon 7735

Baus-, Leib-, Paß- und  
Stärke-Wäsche in hervorragender  
Ausführung  
Plätt-Anstalt ersten Ranges

**IBACH**

Flügel, Pianos, Pianolas  
Pianola-Pianos kauf- und  
leihweise

Schadowstr. 52 - Bleichstr. 23  
Telephon Nr. 1237 und 12037

„Hotel Kaiserhof“ Fernsprecher Nr. 1222  
1/2 Liter hell oder dunkel 28 Pfennig, 1/1 Liter 50 Pfennig — Vorzügliche preiswerte Küche!



**G. H. Dübbers, Möbel-Ausstellung**

Flingerstraße 51 - 55  
Telef. 3174 · Gegr. 1871

**B. H. Holländer** Telefon 5191 **Düsseldorf Hüttenstr. 22**  
Herren- u. Damenschneider  
Vornehme Anfertigung. — Großes Lager in deutschen u. engl. Stoffen

## E. Schmitz & Co.

Alleestraße 35

Telefon 3895

empfehlen ihr Spezialgeschäft

in Reiseartikeln und feinen Lederwaren.

**Alwin Schneider & Königs**  
Königsallee Nr. 36  
Fernsprecher Nr. 846  
Teppiche, Dekorationen, Gardinen, Wandspannstoffe, Möbel  
**Orientalische Teppiche und Kelims**

### Spielplan.

Samstag, 18. Januar,  
abends 7 $\frac{1}{2}$  Uhr, Ab. **2**:  
**Freie Bahn**

Sonntag, 19. Januar,  
vormittags 11 $\frac{1}{2}$  Uhr:  
Musikliterarischer Vortrag von  
Dr. Otto Neitzel:  
„Die Oper seit Richard Wagner“

ab. 7 Uhr, Außer Abonnement:  
**Tannhäuser**

Lerne  
**Sprachen**

in der  
**Berlitz-  
Schule**

Bismarckstr. 93  
Telefon 752.

.....  
**15** diplomierte  
Lehrer.  
.....

Übersetzungs-  
Bureau.

Dolmetschen.

*Separate Bedienung!*

*Hygienische Bedarfsartikel*

*Chirurgische Gummwaren*

*Kaufen Sie!*

*nur gut und billigst*

**Bismarck-Drog. u. Sanitätsgeschäft**

Bismarckstr. 100  
Ecke Carlstraße

**Musik-Akademie, Düsseldorf** Char!ottenstr. 51  
Telefon Nr. 9811

Ausbildung in allen Zweigen der Musik, Konzertgesang, Oper, Schauspiel  
Staturen gratis. — Eintritt jederzeit.

Dir.: A. Waldeck  
Sprechzeit von 4-5 Uhr

**MUSIKSCHULE** Friedrichstr. 75 Leiter: Konzertmeister **H. Zilles** Lehrer für Sologesang: **Gust. Waschow**  
 Staatl. konzess. Konservatorium

**W. Wörmbecke** Schadowstraße 25 **Texte für Oper und Schauspiel**  
 Buch- und Kunst-Handlung Geschenkliteratur, Klassiker, Jugendschrift  
 — Große Auswahl gerahmter Bilder ten

**Chr. Kumpa, Damenfriseur**  
 Telefon 6355 Spez: Ondulation, Shampooing, Haarpflege, Manicure, elektr. Kopf- und Gesichtsmassage Telefon 6355  
 Bismarckstraße Nr. 104 **Atelier für Kunsthaaararbeiten** vis à vis Hotel Germania

**Hüb. Ch. Koenen** Steinstr. 44, Ecke Kreuzstr. · Telefon 8998  
 Feine Herren- und Damenschneiderei

**Zoologische Handlung** Wehrhahn **Max Gutsche** Oststraße = Ecke =  
 Aquarien — Terrarien — Käfige aller Art. Futter für Körner u. Weichfresser in la. Qualität. Zucht- u. Zierfische. Wasserpflanzen in gr. Auswahl. Freie Besichtigung gestattet.

**Düsseldorfer Stroh- und Filzhut-Fabrik** **Heinr. Müller**  
 Centralhof · DÜSSELDORF · Am Fürstenpl.  
 empfiehlt den Besuch seines reichhaltigen Lagers in Damenhüten, Filz-, Sammet-, Seide und Velours.  
 Alte Hüte werden prompt u. billig umfaçoniert. Daselbst stets großes Lager in Linonformen.

**Billige Brillanten** Anfertigung und Umänderungen  
**Karl Hopp, Juwelier**, Klosterstr. 32

**Anton Winter** Feine Herren-Mode  
 Elisabethstraße Nr. 53 Stets vornehme englische u. deutsche Neuheiten Mäßige Preise!

**Gewissenhaften Gesangsunterricht**  
 und Stimmbildung zu mäßigen Preisen  
 LUDWIG BAUES, KASERNENSTRASSE 10-14 (Konditorei Bittner).

**Hohenzollernbräu** Feinstes Exportbier aus der Adlerbrauerei  
 Flaschenbier-Abteilung ■ Fernsprecher Nr. 101 und 8694

**Düsseldorfer Mark-Bazar**  
 Graf Adolfstraße 86 und Wehrhahn 39  
 Täglicher Eingang von Neuheiten in Geschenkartikeln wie:  
 Reise=Andenken, Lederwaren, Galanterie, Bijouterie, Solinger Stahlwaren, Parfümerie, Seifen, Nippes, Spielwaren Vasen, Figuren, Wandbilder, Handtaschen, Schirme und Stöcke.  
 Jeder Gegenstand ein Beweis höchster Leistungsfähigkeit

Die echten Biere wie Pilsener Urquell, Münchner Löwenbräu, Fürttenbergräu (hell), Dortmunder Aktienbier (hell) sind auch in Flaschen auch in Glaskannen und Syphons im täglich frischer Füllung zu beziehen durch:

**H. J. Joosten, Flaschenbier-Verlag** Corneliusstr. 35-41 Fernsprecher 1036  
 General-Vertreter des Geroldsteiner Sprudels und Rheenser Mineralbrunnens



*Rheinische Kinderwagen-Fabrik*

**Ad. Bünten**

**Düsseldorf** 19a Duisburger Straße 19  
Fernsprech-Anschluß Nr. 686

Anerkannt billigste Bezugsquelle von

**Kinder-Wagen**

Klapp-Fahrstühle und Kinder-Sicherheitsstühle

Hervorragende Neuheiten des In- u. Auslandes - Einziges Spezialhaus am Platze

### Fahrpläne (ab 10 Uhr abends)

#### 1. Städtische Strassenbahn:

Nach Schluß der Vorstellung stehen Straßenbahn-Extrawagen vor dem Haupteingange des Stadttheaters in der Alleestraße nach: 1. Grafenberg, 2. Zoologischer Garten, 3. Hauptbahnhof, 4. Unterbilk (Flora) und 5. Derendorf in dieser Reihenfolge bereit. Es wird besonders darauf hingewiesen, daß der nach Derendorf fahrende Extrawagen durch die Alleestraße, Hofgartenallee, Kaiserstraße, Nordstraße und Münsterstraße fährt.

#### 2. Rheinische Bahngesellschaft (ab Ratingertor):

- a) Lokalverkehr (Oberkassel) alle 10 Minuten bis abends 11<sup>44</sup>, dann 11<sup>48</sup>, 12<sup>10</sup>, 12.20, 12.30, 12.40, 12.50, 1.05, 1.15, 1.30, 2.00
- b) nach Neuss: 10.29, 10.59, 11.29, 11.59, 12.29
- c) nach Crefeld: 10.05, 10.33, 11.05, 11.34, 12.20
- d) nach Uerdingen: 10.33, 11.34

#### 3. Düsseldorf-Kaiserswerth: 10.30, 11.10, 11.50 (ab Nordstraße).

#### 4. Staatsbahn (ab Hauptbahnhof):

- a) nach Benrath-Cöln: 10.19, 11.04, 11.13, 1.07 (alle direkt nach Cöln), 11.20 (außer dem Sonntags 12.24)
- b) nach Duisburg: 10.13, 10.19, 11.06, 11.18, 11.35, 12.08, 12.19, 1.40 (alle direkt Duisburg) 12.41 (außer dem Sonntags 10.50, 11.22, 12.37)
- c) nach Neuss: 10.27, (direkt Crefeld) 10.34, 11.28, 11.46, 12.30, (außer dem 11.10, Sonntags).
- d) nach Vohwinkel-Elberfeld: 10.05 (hält nur in Erkrath), 10.32, 11.30, 12.11 (hält nur in Erkrath und Vohwinkel) 1.47
- e) nach Kettwig-Essen: 10.32, 11.41 (außer dem Sonntags 10.50)
- f) nach Opladen: 10.10.
- g) nach Ohligs, Solingen, Remscheid, Lennep: 11.29 (außer dem Sonntags 12.13)
- h) nach Ratingen, Speldorf, Mülheim-Ruhr: 12.46
- i) nach Gerresheim, Mettmann, Elberfeld-M.: 11.24

**Rheinische ... - Fabrik**  
**unten**  
 Duisburger Straße 19  
 Prech-Anschluß Nr. 686  
 Zugquelle von  
**Wagen**  
 er-Sicherheitsstühle  
 Einziges Spezialhaus am Platze



1. Städtis  
 eing  
 Gart  
 bere  
 Extra  
 Müns

2. Rheinise  
 a) Lo  
 b) na  
 c) nac  
 d) nac

3. Düsseldo  
 a) nach  
 b) nach  
 c) nach  
 d) nach

4. Staatsbal  
 a) nach  
 b) nach  
 c) nach  
 d) nach  
 e) nach  
 f) nach  
 g) nach  
 h) nach  
 i) nach

© The Tiffen Company, 2007

